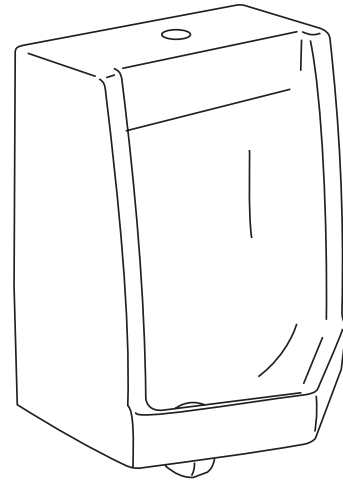




WALL HUNG URINAL
URINOIR MURAL/ MINGITORIO SUSPENDIDO EN PARED

Installation Instructions
Instructions pour l'installation / Instrucciones de instalación

PF1825PTWH



⚠ WARNING

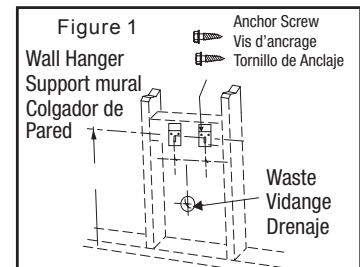
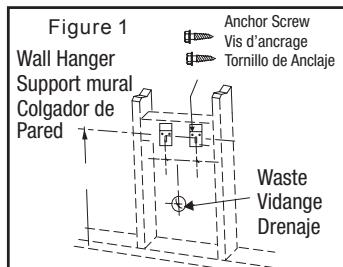
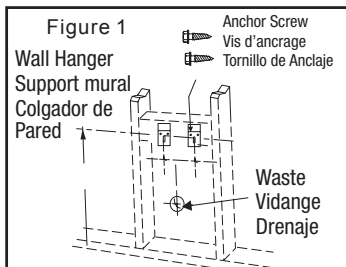
CAUTION PRODUCT IS FRAGILE :
Handle with care to avoid breakage and possible injury!

⚠ AVERTISSEMENT

AVERTISSEMENT DE PRODUIT FRAGILE :
Manipuler avec précaution pour éviter les bris et les blessures!

⚠ ADVERTENCIA

PRECAUCIÓN EL PRODUCTO ES FRÁGIL :
¡manéjese con cuidado para evitar que se rompa y provoque una posible lesión!



INSTALLATION

1. Turn water supply off.
2. Install or relocate the supply and waste pipe to conform to rough in dimensions.
3. Ensure there is appropriate construction framing to support urinal (figure 1).
4. Determine the location of the waste pipe nipple as well as the length of the nipple and take into account for the brass outlet spud (included) that threads into the waste nipple. Also consider the spacing for the gasket.

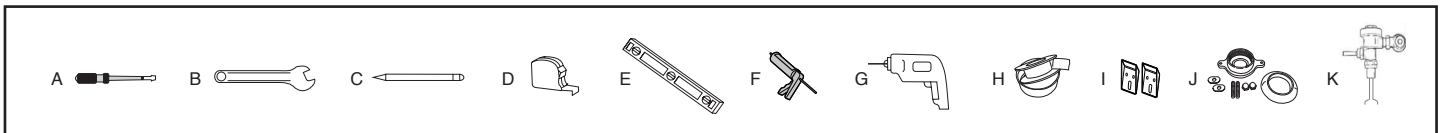
INSTALLATION

1. Fermer l'alimentation en eau.
2. Installer ou déplacer le tuyau d'alimentation et d'évacuation pour respecter les dimensions entre le mur et le drain.
3. S'assurer que le support de construction est approprié pour soutenir l'urinoir (figure 1).
4. Déterminer l'emplacement de l'embout du tuyau d'évacuation de même que la longueur de l'embout, et tenir compte de l'ergot de sortie en laiton (inclus) qui se visse dans l'embout de vidange. Tenir compte également de l'espace pour le joint.

INSTALACIÓN

1. Desconecte el suministro de agua.
2. Instale o reubique el tubo de suministro y la tubería de desagüe para que se ajusten a las dimensiones aproximadas.
3. Asegúrese de que la estructura de la construcción es apropiada para soportar el mingitorio (figura 1).
4. Determine la ubicación de la boquilla del tubo de desagüe, así como también el largo de la boquilla y considere la espita del tomacorriente de cobre (incluido) que se enrosca dentro de la boquilla de desagüe. También considere el espacio para la junta.

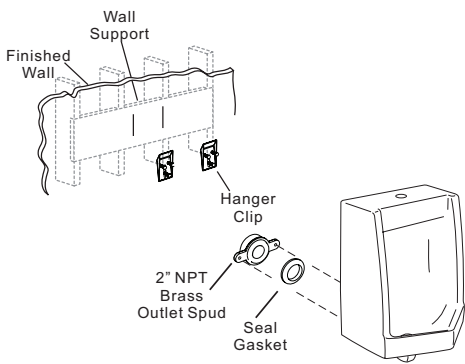
Recommended Tools and Material



- (A) Regular Screwdriver
- (B) Adjustable Wrench
- (C) Marker
- (D) Tape Measure

- (E) Level
- (F) Silicone Sealant
- (G) Drill & Bit
- (H) Thread Sealant

- (I) Hanger Clip (Included)
- (J) 2" NPT Outlet Spud (Included)
- (K) Flush Valve (Not Included)

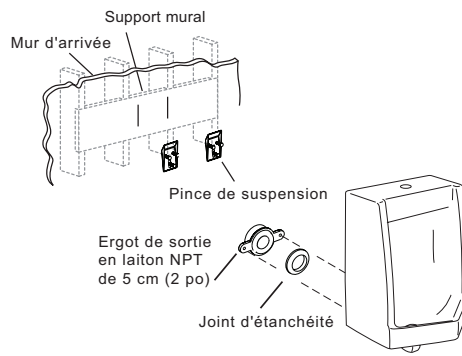


6. Install the wall hangers according to the rough in dimensions by marking each hole then drilling a pilot hole.

7. Apply thread sealant tape to the pipe threads and install the brass outlet spud to the waste pipe nipple.

8. Place the gasket onto the brass outlet spud collar with the beveled side of the gasket facing away from the wall.

9. Dry fit the urinal to the hangers and check for alignment with the outlet. If necessary, adjust the hanger clip up or down so the attachment holes of the urinal match the attachment holes on the brass outlet spud.

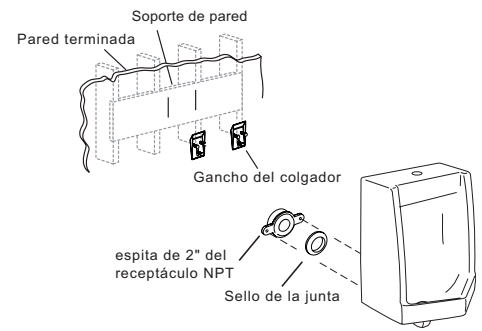


6. Installer les étriers muraux selon les dimensions entre le mur et le drain en marquant chaque trou, puis en perçant un avant-trou.

7. Appliquer du ruban d'étanchéité pour filetage sur les filets du tuyau, puis installer l'ergot de sortie en laiton sur l'embout du tuyau d'évacuation.

8. Placer le joint d'étanchéité sur la bague de l'étrier de sortie en laiton avec l'extrémité biseautée du joint à l'opposé du mur.

9. Monter à sec l'urinoir sur les étriers muraux et vérifier l'alignement avec la sortie. Au besoin, ajuster la pince de suspension vers le haut ou vers le bas de façon à ce que les trous de fixation de l'urinoir correspondent aux trous de fixation sur l'étrier de sortie en laiton.

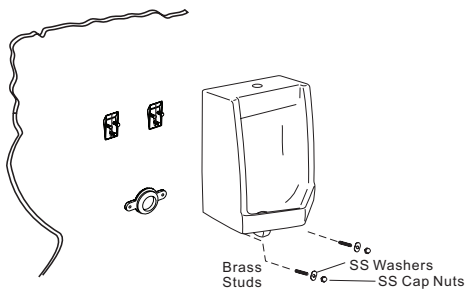


6. Instale los colgadores de pared de acuerdo con las dimensiones aproximadas, marcando cada orificio y luego taladrando un orificio piloto.

7. Aplique la cinta de teflón para sellar tuberías e instale la espita del receptáculo de bronce a la boquilla del tubo de desagüe.

8. Coloque la junta sobre el collar de la espita del receptáculo de bronce con el lado biselado de la junta opuesto a la pared.

9. Ajuste el mingitorio seco a los colgadores y compruebe la alineación con el receptáculo. Si es necesario, ajuste el gancho del colgador arriba o abajo para que los orificios del aditamento del mingitorio concuerden con los orificios del aditamento sobre la espita del receptáculo de bronce.



10. Once aligned properly and level thread the brass studs into the outlet spud a minimum of 1/4". Remove the urinal and permanently fasten the hanger clips to the wall with two additional anchor screws in each hanger clip into the round hanger clip holes.

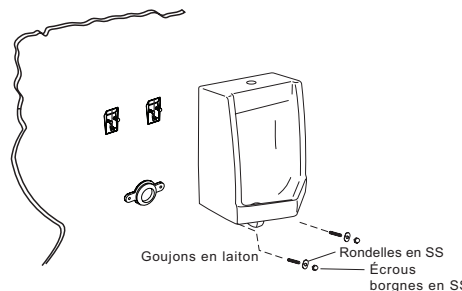
11. Re-set the urinal on the hangers and align the brass fastening studs through the attachment holes of the urinal.

12. Level the urinal and place the SS washers and cap nuts onto the brass studs and snug tight with a wrench.

13. Install the flush valve per the manufactures instructions.

14. Connect the water supply and waste pipe connections.

15. Turn on water supply, flush and check for leaks.



10. Une fois correctement aligné et mis à niveau, visser les goujons en laiton dans l'ergot de sortie sur une longueur d'au moins 6 mm (1/4 po). Retirer l'urinoir et fixer en permanence les pinces de suspension au mur avec deux vis d'ancrage supplémentaires dans chaque pince de suspension dans les trous ronds des pinces de suspension.

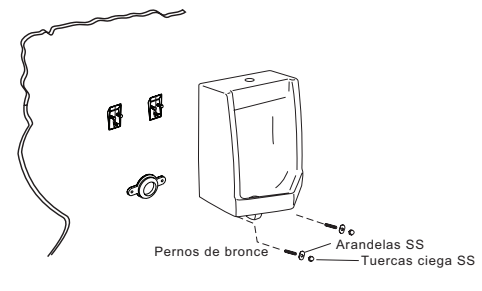
11. Réajuster l'urinoir sur les étriers muraux et aligner les goujons de fixation en laiton dans les trous de fixation de l'urinoir.

12. Mettre l'urinoir à niveau, puis placer les rondelles en SS et les écrous borgnes et bien serrer avec une clé.

13. Installer le clapet de chasse selon les instructions du fabricant.

14. Raccorder les connexions du tuyau d'alimentation en eau et d'évacuation.

15. Ouvrir l'alimentation en eau, tirer la chasse d'eau, puis vérifier l'absence de fuite.



10. Una vez que alinee y nivele apropiadamente atornille los pernos de bronce dentro de la espita del receptáculo un mínimo de 1/4". Retire el mingitorio y apriete permanentemente los ganchos colgadores a la pared con dos tornillos ancla adicionales en cada gancho de colgador, dentro de los orificios redondos de los ganchos colgadores.

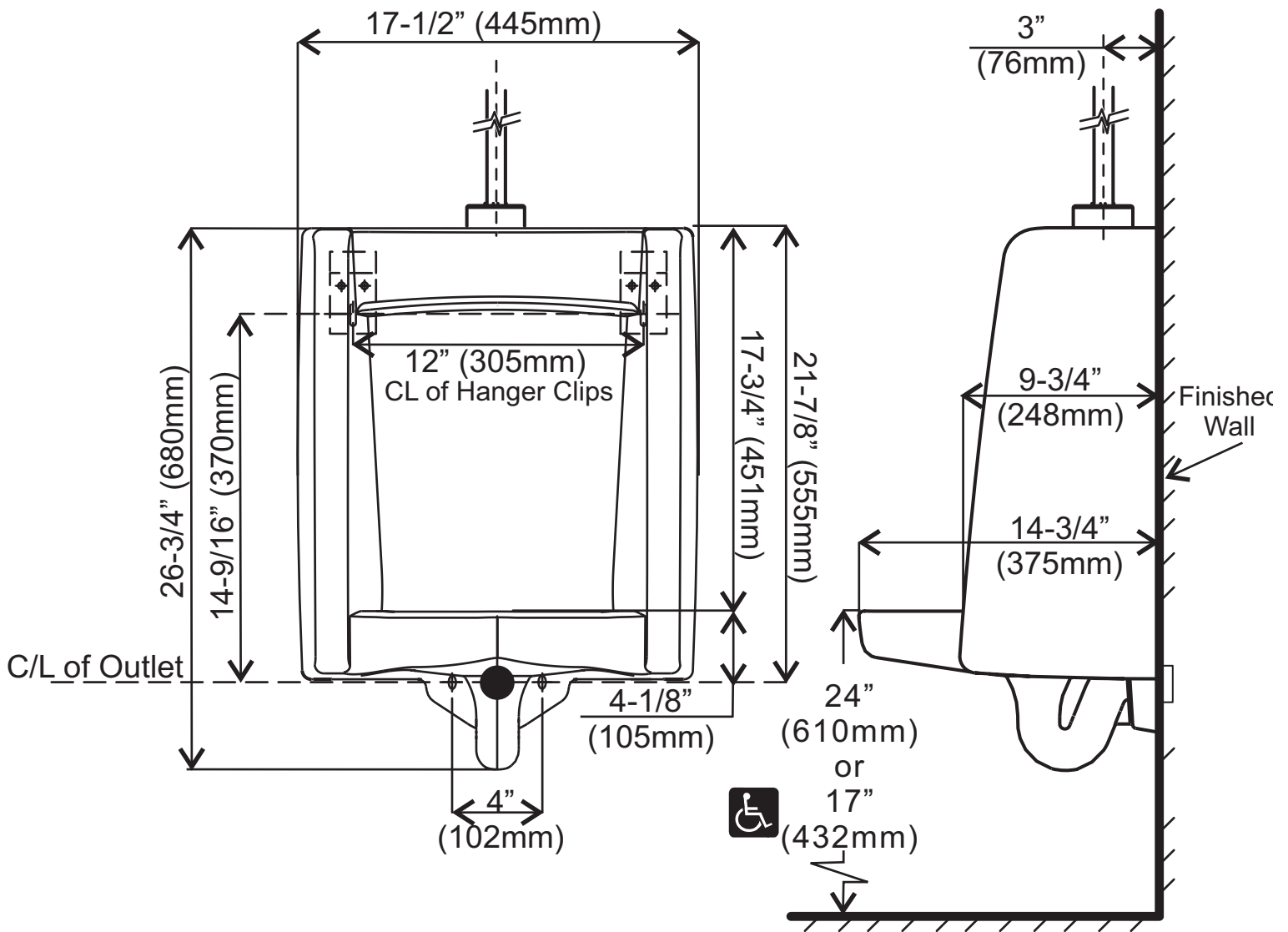
11. Coloque nuevamente el mingitorio sobre los colgadores y alinee los pernos de bronce a través de los orificios del aditamento del mingitorio.

12. Nivele el mingitorio y coloque las arandelas SS y las tuercas de sombrerete sobre los pernos de bronce y ajuste firmemente con una llave inglesa.

13. Instale la válvula de desagüe conforme a las instrucciones de los fabricantes.

14. Conecte las tuberías de suministro de agua y de desagüe.

15. Conecte el agua, desagüe y verifique que no haya fugas.



WARRANTY WHAT IS COVERED?

Wolseley North America "Wolseley" or the "Company" warrants its products to be free from defects in material and workmanship under normal use and service FOR A PERIOD OF ONE (1) YEAR FROM THE DATE OF INSTALLATION.

WHAT IS NOT COVERED?

The warranty set forth in paragraph 1 does not cover installation or any other labor charges and does not apply to products which have been damaged as a result of any accident, abuse, improper installation or maintenance, or modification of original plumbing product. The warranty of such products is limited to the warranty extended to the Wolseley by the product manufacturer. FINALLY, WOLSELEY NORTH AMERICA SHALL NOT BE RESPONSIBLE OR LIABLE FOR ANY FAILURE OR DAMAGE TO THIS PRODUCT OR ANY COMPONENT THEREOF CAUSED BY THE USE OF ABRASIVE CLEANERS.

HOW TO OBTAIN WARRANTY SERVICE

The purchaser should contact their local Wolseley location, installing contractor or builder from whom the product was purchased or upon written request addressed to Wolseley North America, 12500 Jefferson Avenue, Newport News, VA 23606, Attention Consumer Affairs. Any shipping charges, associated with warranty service, must be prepared by the consumer. In all cases, proof of purchase will be required. Call PROFLO customer service at 800-777-5701 for customer service, defective issues and technical inquiries.

LIMITATIONS OF IMPLIED WARRANTY AND DISCLAIMER OF CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES WOLSELEY NORTH AMERICA DISCLAIMS ANY LIABILITY FOR CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES AND DISCLAIMS ALL EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING THOSE OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, AS SET FORTH ABOVE. IMPLIED WARRANTIES OF THE PRODUCTS AND PRODUCT COMPONENTS SET FORTH IN PARAGRAPH 1 ABOVE ARE LIMITED TO THE DURATIONS OF THE RESPECTIVE WARRANTY. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights, which vary from state to state.

GARANTIE CE QUI EST COUVERT

WOLSELEY NORTH AMERICA, « WOLSELEY » OU LA « SOCIÉTÉ », GARANTIT QUE SES PRODUITS SERONT LIBRES DE DÉFECTUOSITÉS DE MATÉRIAUX ET DE FABRICATION S'ILS SONT UTILISÉS ET MAINTENUS NORMALEMENT PENDANT UNE PÉRIODE D'UN (1) AN DÉBUTANT À LA DATE DE L'INSTALLATION.

CE QUI N'EST PAS COUVERT

La garantie, définie au paragraphe 1, ne couvre pas les frais d'installation et tout autre frais de main-d'oeuvre et ne s'applique pas aux produits qui ont subi des dommages causés par des accidents, des abus, une installation ou un entretien incorrect ou des modifications au produit de plomberie original. La garantie de tels produits se limite à la garantie offerte à Wolseley par le(s) fabricant(s) de ces produits. FINALEMENT, WOLSELEY NORTH AMERICA REJETTE TOUTE RESPONSABILITÉ ET TOUTE RÉCLAMATION EN DOMMAGES ET INTÉRÊTS POUR TOUTE DÉFECTUOSITÉ OU DOMMAGE À L'UN OU L'AUTRE DE LEURS COMPOSANTS RÉSULTANT DE L'UTILISATION DE PRODUITS D'ENTRETIEN ABRASIFS.

COMMENT OBTENIR LES SERVICES DE GARANTIE

L'acheteur devrait contacter son fournisseur Wolseley local, l'entrepreneur de l'installation ou le fabricant de qui le produit a été acheté ou adresser une demande écrite à Wolseley North America, 12500 Jefferson Avenue, Newport News, VA, USA 23606, Attention : Consumer Affairs. Tous les frais d'expédition associés aux services de garantie sont de la responsabilité du client. Dans tous les cas, une preuve d'achat sera requise. Appelez le service à la clientèle de PROFLO au 800-777-5701 pour obtenir de l'aide, régler des problèmes de défektivité et obtenir des réponses aux questions techniques.

RESTRICTIONS SUR LES GARANTIES TACITES ET REJETS DES DOMMAGES INDIRECTS OU IMMATERIELS - WOLSELEY NORTH AMERICA REJETTE TOUTE RESPONSABILITÉ POUR LES DOMMAGES INDIRECTS OU IMMATERIELS ET TOUTES LES GARANTIES EXPRESSES OU TACITES, INCLUANT CELLES PORTANT SUR LA VALEUR MARCHANDE ET L'ADÉQUATION À UNE FONCTION PARTICULIÈRE, COMME INDIQUÉ PLUS HAUT. LES GARANTIES IMPLICITES DES PRODUITS ET DES COMPOSANTS DES PRODUITS DÉFINIS AU PARAGRAPHE 1 CI-DESSUS SE LIMITENT À LA DURÉE DE LEUR GARANTIE RESPECTIVE. CERTAINS ÉTATS/PROVINCES NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION OU LES RESTRICTIONS DES DOMMAGES INDIRECTS OU IMMATERIELS OU LES RESTRICTIONS SUR LA DURÉE D'UNE GARANTIE TACITE; AINSI, LES RESTRICTIONS CI-DESSUS PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER DANS VOTRE CAS. CETTE GARANTIE VOUS ACCORDE DES DROITS LÉGAUX SPÉCIFIQUES ET VOUS POURRIEZ AUSSI AVOIR D'AUTRES DROITS QUI VARIENT D'UN ÉTAT/D'UNE PROVINCE À L'AUTRE.

GARANTÍA ¿QUÉ ESTÁ CUBIERTO?

WOLSELEY NORTH AMERICA, "WOLSELEY" O LA "COMPAÑÍA" GARANTIZA QUE SUS PRODUCTOS ESTÁN LIBRES DE DEFECTOS EN LOS MATERIALES Y MANO DE OBRA CON EL USO Y SERVICIO NORMALES DURANTE UN PERÍODO DE UN (1) AÑO A PARTIR DE LA FECHA DE INSTALACIÓN.

¿QUÉ NO ESTÁ CUBIERTO?

La garantía que se establece en el párrafo 1 no cubre la instalación ni otros cargos por mano de obra, y no aplica a los productos que sufrieron daños como resultado de accidente, maltrato, instalación inadecuada, mantenimiento o modificación del producto de plomería original. La garantía de dichos productos se limita a la garantía que el fabricante del producto extendió a Wolseley. POR ÚLTIMO, WOLSELEY NORTH AMERICA NO TIENE RESPONSABILIDAD NI OBLIGACIÓN ALGUNA POR FALLAS O DAÑOS A ESTE PRODUCTO A CUALQUIERA DE SUS COMPONENTES OCASIONADOS POR EL USO DE LIMPIADORES ABRASIVOS.

CÓMO OBTENER EL SERVICIO DE GARANTÍA

El comprador deberá comunicarse con la sucursal local de Wolseley, contratista instalador o constructor a quien haya comprado el producto o mediante una solicitud por escrito dirigida a Wolseley North America, 12500 Jefferson Avenue, Newport News, VA 23606, Atención Asuntos del consumidor. El consumidor deberá preparar todos los cargos de envío relacionados con el servicio de garantía. En todos los casos se exigirá el comprobante de compra. Llamar a servicios al cliente de PROFLO al 800-777-5701 por servicios al cliente, problemas de defectos y dudas técnicas.

LIMITACIONES DE LA GARANTÍA IMPLÍCITA Y DESCARGO DE RESPONSABILIDAD POR DAÑOS INDIRECTOS O INCIDENTALES. WOLSELEY NORTH AMERICA RENUNCIA A CUALQUIER RESPONSABILIDAD POR DAÑOS INDIRECTOS O INCIDENTALES Y RENUNCIA A TODA GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUYENDO LA COMERCIALIZACIÓN Y ADAPTACIÓN PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, COMO SE ESTABLECE ANTERIORMENTE. LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE LOS PRODUCTOS Y COMPONENTES DEL PRODUCTO ESTABLECIDAS EN EL PÁRRAFO 1 ANTERIOR SON LIMITADAS A LA DURACIÓN DE LA GARANTÍA RESPECTIVA. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN NI LA LIMITACIÓN DE LOS DAÑOS INDIRECTOS O INCIDENTALES, O LA LIMITACIÓN DE LA DURACIÓN DE LA GARANTÍA IMPLÍCITA, POR LO QUE TAL VEZ LAS LIMITACIONES ANTERIORES NO LE CORRESPONDAN. ESTA GARANTÍA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS Y TAMBIÉN PODRÁ TENER OTROS DERECHOS QUE VARIAN DE ESTADO A ESTADO.